Организация Объединенных Наций S/2013/247

Совет Безопасности

Distr.: General
25 April 2013
Russian
Original: English

Письмо Постоянного представителя Иордании при Организации Объединенных Наций от 25 апреля 2013 года на имя Председателя Совета Безопасности

Действуя по поручению моего правительства, имею честь официально представить настоящее письмо Совету Безопасности Организации Объединенных Наций.

Ссылаясь на статью 24(1) Устава Организации Объединенных Наций, в соответствии с которой на Совет Безопасности возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности, правительство Иорданского Хашимитского Королевства имеет честь официально обратить внимание Совета Безопасности на тяжелую гуманитарную «ситуацию», в которой оказалась Иордания в результате притока сирийских беженцев. Иорданское Хашимитское Королевство считает, что продолжение притока сирийских беженцев в Иорданию на нынешнем уровне 1500–2000 человек в день (с начала кризиса в Сирии их общее количество превысило 500 000 человек) представляет угрозу для безопасности и стабильности нашей страны, и поэтому, по нашему мнению, такая ситуация чревата последствиями для международного мира и безопасности.

Действуя в соответствии со статьей 35(1) Устава и ссылаясь на статью 34 Устава, Иорданское Хашимитское Королевство официально просит, чтобы:

1. Совет Безопасности определил, что, если такая «ситуация» сохранится и если не будет оказана необходимая финансовая помощь, позволяющая Иордании изменить такую ситуацию, она будет представлять угрозу для международного мира и безопасности;

2. Иордании направили приглашение принять участие в закрытом заседании Совета Безопасности;

3. Совет Безопасности посетил Иорданию, как только это станет возможным.

Я официально прошу распространить настоящее письмо в качестве документа Совета Безопасности.

(*Подпись*) Зайд Раад Зайд **аль-Хусейн**
Посол
Постоянный представитель

13-31383 (R) 250413 250413

Просьба отправить на вторичную переработку